



خطبه جمعة

سيري: 2023/02

صفة مليا عباد الرحمن

20 جماد الآخر 1444 هـ

برسامان

13 جانواري 2023 م

دكلواركن اوليه

جابتن حال احوال اكام ترغكانو

PERINGATAN:

Adalah diingatkan bahawa sebarang **penambahan dan pemindaan** terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah **menyemak kembali RUKUN, AYAT AL-QURAN dan helaian muka surat** yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

الخطبة الأولى

الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَيَرْضَى.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ. وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَمَّا بَعْدُ ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

سيدع جمعہ یغ درحمتی سکالین،

ماریلہ کیت سنتیاس برتقوی کقد اللہ سبحانہ وتعالی د مان قون کیت

براد، باعیق کتیک برسام اورغ رامای ماہوقون کتیک برسندیرین.

ماریلہ کیت سنتیاس تا کوتکن قمبالسن اللہ، دغن منجالنکن سموا

قرینتھن دان منجاءوہی سموا لارغنث.

خطبة قد ہاری فنوہ برکت این برتاجوق:

”صفة مليا عباد الرحمن“

سیدغ جمعة یغ درحمی.

ماریلہ کیت مغمبیل قدومن القرءان تنتغ چیری-چیری همبا الله یغ
ترفوجی د دالم کتاب سوچی این، یغ دبری کلرن عبأد الرَّحْمَنُ
(همبا الله یغ مها فیاغ). مریک اداله تاو لادن ترباءیق دالم کطاعتن کقد
الله سچارا سمفورنا دان کتیغکین اخلاق سسام همبا اونتوق دجادیکن
قدومن باکی سکلین مأنسی.

انتارا چیری-چیری عبأد الرَّحْمَنُ ایاله:

قرتام: مرندہ دیری دان فینتون.

اقابیلا مریک برجالن د موک بومی، ترلیهت دری سیکشن ایت صفة
کسدرهانان، جاءوه دری صفة سومبوغ، لثکهن ترا تور سوفن تنقا
مغادا-غادا اونتوق مناریق قرهاتین اورغ. اقبایلا اد اورغ یغ معوچقکن
کات-کات یغ تیدق سنونوه، مریک تیدق مبالس کات-کات ایت
کچوالی دغن اوچاقن یغ بایق، یغ معندوغي نصیحت دان دعاء
کسجهتران سموک دی منداقت هدایه الله سبحانه وتعالی. مریک این
برجیوا بسر دغن برصفة فینتون دان موده ممعافکن اورغ لاین.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة الفرقان ايات 63:

وَعِبَادُ الرَّحْمَنِ الَّذِينَ يَمْشُونَ عَلَى الْأَرْضِ هَوْنًا وَإِذَا خَاطَبَهُمُ الْجَاهِلُونَ قَالُوا

سَلَامًا ﴿٦٣﴾

بر مقصود: دان همبا-همبا الله الرَّحْمَنُ اياله مريك يغ برجالن د بومي
دغن سوفن-سنتون، دان افايلا برچاكف كقد اورغ يغ جاهيل،
مريك منجواب دغن فركاتان يغ سلامت دري فركارا يغ تيدق
دايعيني.

كدوا: برتقرب كقد الله سچارا إخلاص دغن قيام الليل.

افايلا مالم تله سوي سقي، كتيك مانسي لايين دبواي تيدور يغ لينا، مريك
بغكيت برصلاة تهجد دان مندكتكن ديري دغن فنچيقتان تنقا رياء دان
سُمعة سرتا جاءوه دري فنداغن مانسي. مريك تيغكلكن سكتيكا كريهاتن
بادن دان كپامنن تمفت تيدور، اونتوق مريك منعمتي دغن سقنوه جيوا دان
هاتي يغ تنترام كسرونوقن مناجات (munajat) برسام توهن. الله سبحانه

وتعالى برفرمان دالم سورة الفرقان ايات 64:

وَالَّذِينَ يَبِيتُونَ لِرَبِّهِمْ سُجَّدًا وَقِيَامًا ﴿٦٤﴾

برمقصود: دان مريك (يغ درضائي الله ايت اياله) يغ تكون مثر جاكن
عبادت كقد توهن مريك قد مالم هاري دغن سوجود دان برديري.

قوم مسلمين يغ دكاسيهي،

كتيك: تاكوتكن قبالسن عذاب الله سبحانه وتعالى.

مريك سلالو مغيغاتي نصيب د هاري اخيرة، يائت هاري قرهينتوغن
د مان سموا مانسي اكن دفرسوءالكن عمل قربواتن مريك. د ساعت
مناجات ايت تركميرله دالم فيكين مريك، بتاف دهشتن افي نراك يغ
منتي مانسي يغ درهاك. د كالا ايت منيتيسله اعير مات مريك كتاكوتن
لالو موهون كقد الله اكر دسيسيهكن دري سيقسان باكرن افي نراك.
فرمان الله دالم سورة الفرقان ايات 65-66:

وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا اصْرِفْ عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ إِنَّ عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا

﴿٦٥﴾ إِنَّهَا سَاءَتْ مُسْتَقَرًّا وَمُقَامًا ﴿٦٦﴾

برمقصود: دان جوک مريك يغ برکات: واهاي توهن کامي، قاليشکنله عذاب
نراك جهنم دري کامي، کران عذابن ايت اداله سيقسا يغ برککالن. سسوغکوهن
نراك جهنم ايت تمثت فنتنن (penetapan) دان تمثت تيشکل يغ امت بوروق.

کامفت: بربلنجا دان برانفاق سچارا سدرهان.

مريک تتف منجالني کهيدوقن دنيا سباکايماں عادتش. نامون اقايبلا بربلنجا هرتا بندا سام ادا سچارا واجب، سنة اتاو هاروس، مريک تيدق ترلالو بوروس دان تيدق قولو ترلالو کدکوت. مريک بيچق مملهارا کساييمبغن دان کسدرهانانان انتارا کدوا صفة يغ بوروق ايت. صفة بوروس اکن ملباوا کقد کموسنهن هرتا دان کروسقن سوسيال. صفة کدکوت قولو اکن مضرتهکن ديري سنديري، کلوارک دان مشارکت سکلييغ. د دالم ايات 67 سورة الفرقان، الله برفرمان:

وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا وَكَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا ﴿٦٧﴾

برمقصود: دان مريک يغ اقايبلا مبلنجاکن هرتان، تيا داله ملمقاوئي باتس دان تيا د بخیل کدکوت؛ دان قربلنجان مريک ا داله بتول سدرهان.

کليم: مريک منجاءوهي دوسا-دوسا تربرسر.

الله بربغک دغن برسيه سوچين مريک دري کسالمهن دوسا بسر خصوصن دوسا شيریک، ملبونوه دان زنا. تیک قربواتن اين ا داله دوسا

يغ تربسر يغ ممبينا ساكن اكام، پاوا دان كتورونن، سرتا مروسقكن
 هوبوغن دغن فنجيقتا دان ممباوا مالاقتاك كقد كهيدوقن مانسي. دغن
 فنوه راس كسل دان انصاف، مريك سگرا برتوبه افايلا ترجاتوه
 ملاكوكن كساهن دوسا.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة الفرقان ايات 68:

وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا
 بِالْحَقِّ وَلَا يَزْنُونَ^ع وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا ﴿٦٨﴾

برمقصود: دان جوک مريك يغ تيدق ميمبه سسواتو يغ لاعين برسام-
 سام الله، دان تيدق ممبونوه جيوا يغ دحرامكن الله ممبونوهن، كچوالي
 دغن جالن يغ حق، دان تيدق قولا مريك برزنا؛ دان سسياقا ملاكوكن
 يغ دمكين، اكن منداقت بالسن دوسا.

سيدغ جمعة يغ دبركتي،

كأنم: منجاءوهي كسقسين قلسو دان تيدق ممدوليكن فركارا يغ سيا-سيا.
 الله سبحانه وتعالى مپوتكن مريك اداله اورغ يغ تيدق سغكوف
 منجادي سقسي قلسو سهيغكاكن مغهيلعكن حق مريك يغ لايق اتاو
 اونتوق ممبتو قربواتن ظاليم اتاو باطل. مريك جوک اكن منجاءوهي

مجلس-مجلس موغكر يغ ملا لا يكن. مريك مليواتي مجلس-مجلس
 سدميكيان تنقا ممبردوليكنش كران مملهارا كموليان ديري دري
 كباطن دان كسستن. الله سبحانه وتعالى بفرمان دالم سورة الفرقان
 ايات 72:

وَالَّذِينَ لَا يَشْهَدُونَ الزُّورَ وَإِذَا مَرُّوا بِاللَّغْوِ مَرُّوا كِرَامًا ﴿٧٢﴾

بر مقصود: دان اورغ-اورغ يغ تيدق ممبريكن فرسقسين قلسو، دان اقبيللا
 مريك برتمو دغن (اورغ-اورغ) يغ مخرجاكن قربواتن-قربواتن يغ تيدق
 برفاءيده، مريك ملينتاسين دغن منجاك كهورمتن ديري (تنقا ممبردوليكنش).

كتوجوه: فاتوه دان توندوق كقد فرايغتن توهن.

كتيك ترلالاي اتاو ترلوقا، مريك موده منريما باعيق فرايغتن يغ داتغ
 تنقا سيكف دكيل. هاتي مريك تربوك اونتوق منريما نصيحت دان
 مغمبيل قلاجرن. فيكيرون مريك لاقع اونتوق مرنوعهي ايات-ايات توهن
 اونتوق دفهمي دان دحياتي. مك برتمبهله ايمان دان كيقينن مريك بهاوا
 قرينته الله ايت اداله ترتيغكي اونتوق دطاعتي. الله بفرمان دالم سورة
 الفرقان ايات 73:

وَالَّذِينَ إِذَا ذُكِّرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ لَمْ يَخِرُّوا عَلَيْهَا صُمًّا وَعُمْيَانًا ﴿٧٣﴾

بر مقصود: دان مريك يڭ اڦابيللا دبري فرايغتن دغن ايات-ايات توهن مريك، تيدقله مريك توندوق مندغرن سچارا اورغ يڭ فيكق (pekak) دان بوتانا.

كلافن: سنتياس بردعاء اونتوق كباءيقن ديري، كلوارك، كتورونن دان اومت.

تنفا مڭابايكن تشكوغجواب ترهادف كلوارك، مريك سلالو بردعاء كقد توهن اكر دانوكرهكن فاسغن دان كتورونن يڭ بائيق يڭ بنر- بنر مينغكن هاتي دان مپجوقكن جيوا، دان اهلي كلوارك مريك منجادي اورغ يڭ صالح دان برتقوى. دغن دمكين، برتمبه رامايله د موك بومي اين مانسي برچيريكن عِبَادُ الرَّحْمَنِ (همبا-همبا الله يڭ مها فپايغ). د سميغ ايت، مريك جوك مڭهارفكن اكر مريك منجادي قميمقين يڭ داقت مڭاجق مانسي اونتوق برتقوى د موك بومي اين، بوكن قميمقين سقدر اونتوق منچاري كدودوقن دان قغكت. اين تراقم (terakam) دالم فرمان الله سورة الفرقان ايات 74:

وَالَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا

لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا ﴿٧٤﴾

بر مقصود: دان جوک مریک یغ بردعاء دشن برکات: واهای توهن کامی، بریله کامی براولیه دری استری-استری دان ذوریت کتورونن کامی قرکارا-قرکارا یغ مپو کاکن هاتی ملیهتن، دان جادیکنله کامی امام ایکوتن باکی اورغ یغ (ماهو) بر تقوی.

مسلمین حَفِظْکُمْ اللهُ.

دمکینله چیری-چیری عِبَادُ الرَّحْمَنِ (همبا-همبا الله یغ مها قپایغ).
الثکله اکوغ دان ملیاش صفة-صفة مریک این. سسیافا یغ برجای
ممیلیقین اکن درضائی الله دان دتمقتکنش د اخیره ننتی قد کدودوقن
ترملیا د سسیین.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

أُولَئِكَ يُجْزَوْنَ الْغُرْفَةَ بِمَا صَبَرُوا وَيُلَقَّوْنَ فِيهَا تَحِيَّةً وَسَلَامًا ﴿٧٥﴾

بر مقصود: مريك ايت اكن دبالس دغن تمقت يغ تيغكي د شرك
دسبكن كصبرن مريك، دان مريك قولاً اكن منريما د دالم شرك ايت
او چاقن سلامت د دالمش.

(سورة الفرقان: 75)

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ.
وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ.
وَتَقَبَّلَ اللَّهُ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ
فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

الْحُطْبَةُ الثَّانِيَةُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ
أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ،
وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

مَعَاشِرَ الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ماريله كيت ممقربايقكن اوچاقن صلوات دان سلام كقد رسول الله ﷺ
سباكايماں فرمان الله دالم سورة الأحزاب، ايات 56:-

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ،
وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ مَا لَا يَصْرِفُهُ غَيْرُكَ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَمِنَ السَّيِّئِ الْأَسْقَامِ. اللَّهُمَّ اشْفِ مَرْضَانَا وَارْحَمْ مَوْتَانَا، وَالطُّفْ بِنَا فِيمَا نَزَلَ بِنَا.

اللَّهُمَّ احْفَظْ مَوْلَانَا الْوَاتِقَ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، ابْنَ الْمَرْحُومِ السُّلْطَانَ مُحَمَّدِ الْمُكْتَفِيِّ بِاللَّهِ شَاهٍ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَعَلَى السُّلْطَانَةِ نُورِ زَاهِرَةَ، سُلْطَانَةِ تَرْغَكَانُو.

وَاحْفَظْ أَوْلَادَهُ وَأَهْلَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَّ الْعَهْدِ تَعَكَو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاتِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ.

يا الله، واهاي ذات يغ مها فغاسيه

هيندريله كامى درقد سكالما لاقتاك، بلاء بنجان دان وابق فياكيت،
درقد ككجين دان كموغكرن، درقد قلبا كاي فرسغكيتان، ككجامن
دان هورو هارا، درقد كسوليتن دان كسغسارائن، يغ نمفق ماهوقون
يغ ترسمبويي.

سسوغكوهن اغكاو مها بركواس اتس سكالما سسواتو.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
وَصَلَّى اللهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ.
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللهِ!

أذْكُرُوا اللهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ،
وَلَذِكْرُ اللهِ أَكْبَرُ، وَاللهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.
قُومُوا إِلَى صَلَاتِكُمْ، يَرْحَمْكُمْ اللهُ.